

بناء التواصل الناجح بين الآباء أو الأوصياء والمعلم

يساعد التواصل بين الآباء أو الأوصياء والمعلمين على بناء الثقة، وتُعد الثقة بين المدرسة من جهة واهالي الطلاب أو الأوصياء من جهة أخرى مهمة في دعم تعليم الطلاب المنحدرين من ثقافات ولغات متنوعة، بمن فيهم متعلمو اللغة الإنجليزية .

كيف يمكنني التواصل مع معلمي طفلي؟

لديك الحق في التواصل مع معلمي طفلك واعمل هذا بشكل متكرر ولا تنتظرت حتى يتصل المعلمون بك.

١ - إذا كنت تريد التحدث إلى أحد المعلمين ، فأرسل ملاحظة عبر البريد الإلكتروني أو اتصل على الهاتف أو أرسل رسالة نصية أو أرسل رسالة مكتوبة بخط اليد.

٢ - قل أنك مهتم بالحديث عن تعليم طفلك واسأل متى يتوفر للمعلم مزيد من الوقت للتحدث.

٣ - اطلب المساعدة من قادة المجتمع الذين تثق بهم إذا كانت الكتابة أو التحدث باللغة الإنجليزية تشكل تحديًا.

٤ - اطلب من شخص موثوق أن يأتي معك لمقابلة مدرسي طفلك في الأحداث المدرسية خلال العام، مثل اجتماعات الآباء والمعلمين أو عند استضافة المدرسة للاهالي لتعريفهم بنشاطاتها .

٥ - أخبر المعلمين بأفضل طريقة أو طرق للاتصال بك.

٦ - امنح المدرسين أكثر من طريقة سهلة للاتصال بك ، إن استطعت.

ماذا علي أن أفعل إذا كان التواصل باللغة الإنجليزية يشكل تحديًا؟

إذا كنت تقابل المعلمين شخصيًا، فاطلب من المعلمين إحضار مترجم شفوي يمكنه مساعدتك ومساعدة المعلم في التحدث.

١ - أخبر المعلمين قبل عدة أيام من اجتماعك في المدرسة إذا كنت ستحتاج إلى مترجم شفوي.

٢ - يمكن لأحد الوالدين أو الأوصياء دعوة قائد المجتمع أو أي عضو آخر في المجتمع الذين يتكلمون اللغة الانكليزية ولغتك للمساعدة أثناء الاجتماع. يمكن لهذا الشخص مساعدتك في طرح الأسئلة للتأكد من فهمك للمناقشة.

ما فائدة التواصل مع معلمي طفلي؟

ترغب أنت ومعلموا طفلك في مساعدته على أن يكون في وضع آمن وناجح في المدرسة، والتحدث أو إرسال رسائل نصية أو إرسال بريد إلكتروني إلى معلمي طفلك له فوائد وهي :

١ - يمكنك مشاركة المعلومات التي تساعد المعلمين على فهم طفلك بشكل أفضل على سبيل المثال إخبارهم عن :

- تجارب طفلك في المدرسة، وما يجيده، وما قد يحتاجون إليه لتقديم المزيد من المساعدة.

- اللغة التي تتحدث بها في المنزل وقيمك الثقافية وتقاليدك العائلية.

٢ - يمكن أن يخبرك المعلمون بما يفعله طفلك في الفصل الدراسي وهذا سيساعدك على متابعة ودعم تعليم طفلك في المنزل.



عن ماذا يجب أن نتحدث؟

تحدث عن أي شيء تعتقد أن معلمي طفلك يجب أن يعرفوه. إن معرفة المزيد عن طفلك يساعد المعلمين في توجيهه وتوفير الموارد لطفلك بشكل أفضل. أيضًا، اسأل عن الطرق التي يمكنك من خلالها دعم تعلم طفلك وجعله في وضع أفضل.

١ - شارك المعلومات حول اهتمامات طفلك ومهاراته وخبراته السابقة في المدرسة.

٢ - تحدث عن أي شيء قد يؤثر على مشاعر طفلك أو طريقة تفكيره أو جسده.

٣ - اسأل المعلمين عما يتعلمه طفلك وما هي نقاط القوة والتحديات الكبرى لطفلك.

٤ - اطلب الطرق التي يمكنك من خلالها مساعدة طفلك على التعلم في المنزل.

٥ - اطلب المزيد من المعلومات حول أي اختبارات سيجريها طفلك وما إذا كانت هناك أي طرق لجعلها أكثر سهولة لطفلك.

تحسين الإرشادات لمتعلمي اللغة الانكليزية من خلال مشروع قرارات الوصول المحسن مدعوم بشكل اساسي من خلال منحة(٥١١٠٦١٥٦٣) مع مكتب اكتساب اللغة الانكليزية التابع لوزارة التعليم في الولايات المتحدة الأمريكية. ويعمل هذا المشروع بالتنسيق مع المركز الوطني في النتائج التعليمية والتابع الى معهد التكامل المجتمعي في كلية التربية والتنمية البشرية بجامعة منيسوتا .

الآراء المعبر عنها في هذه الوثيقة لا تعكس بالضرورة آراء وزارة التعليم في الولايات المتحدة الأمريكية او المكاتب العاملة ضمنها.

هذا المنشور متاح في أشكال بديلة، اطلبه مباشرة من :

Improving Instruction Project
National Center on Educational Outcomes
University of Minnesota
215 Pattee Hall
150 Pillsbury Dr. SE
Minneapolis, MN 55455
Phone: 612-626-1530

راجع مجموعة الوسائل والادوات للأباء والمربين على :
www.nceo.info



Institute on
Community Integration
UNIVERSITY OF MINNESOTA

جامعة منيسوتا هي رب العمل والمعلم التي توفر فرص متساوية للجميع

Funfe Tatah Mentan, C., Lazarus, S. S., Liu, K. K., & Thurlow, M. L. (2019). Building successful communication between parent or guardian and teacher: Information for parents. Minneapolis, MN: University of Minnesota, Improving Instruction for English Learners Through Improved Accessibility Decisions.